

Ракиите са в ограничено количество. Побързайте!

Toronto ♦ Montreal ♦ Ottawa ♦ Vancouver ♦ Calgary

The Largest newspaper for Bulgarians in Canada

# ПЛАМЪК

## Bulgarian Flame

#239, Aug 17, 2018 | Tel: 416-821-9915 | info@bulbiz.com | www.BulgarianFlame.com



### Неприлично богати държавни лекари

Автор: Вяра Димитрова, редактор в "Пламяк"

Преди дни за първи път бяха публикувани доходите и имотното състояние на шефовете на държавни болници в България. Публичното деклариране не е доброволно, а задължително според новия закон за КПКОНПИ (Комисията за противодействие на корупцията и за отнемане на незаконно придобитото имущество). Въпреки това много от тях - общо 69 не го направиха и би следвало да бъдат санкционирани. Преди да продължа бих искала да направя едно уточнение. Уважавам богатите хора, и на много от тях се възхищавам. Правя го към всички онези, които са постигнали благополучието си с упорит труд, талант, иновации, поемайки



рисковете и предизвикателствата на турбулентното ни съвремие, което създава и много възможности. Тези богати хора в

огромният си процент се трудят на частния фронт. Има разбира се и такива на публичния, но тяхното благополучие е

свързано обикновено с открития, академична дейност, безспорен принос към обществото и разбира се с почтеност и прозрачност. Много малко от всичко това прозираше в сред умопомрачителното за представите на среднестатистическия, живеещ в България, наш сънародник богатство на мениджърите на субсидираните от държавата болници. Не разполагам с подадените декларации, но публично оповестената информация задава много въпроси. Най-богатият директор на държавна болница в сред поддалите декларации е шефът на държавната кардиологична болница "Св. Екатерина".

Прод. на стр.2 >>

**Healthy Planet** Your one stop Health Food Store  
Largest Health Food Chain in the GTA

NOW OVER 15 LOCATIONS ACROSS THE GTA!

LIVE LIFE HEALTHY [healthyplanetcanada.com](http://healthyplanetcanada.com)

**BARANS**  
TURKISH CUISINE & BAR  
2043 Eglinton Ave E, Scarborough  
LIVE MUSIC 416-750-4545  
[www.barans.ca](http://www.barans.ca)

Излезна от печат новото издание на българския бизнес каталог. Търсете го в европейските хранителни магазини и българското консулство в Торонто.

**BULGARIAN CANADIAN BUSINESS DIRECTORY**  
16 YEARS  
  
2018

Колетни пратки до България и Европа  
905-499-1122

**ATLANTIC Express Corp.**  
Виж стр.8  
3262 Lenworth Dr. Mississauga, ON, L4X 2G1

1% КОМ.  
10г. ОПИТ  
100% SOLD

**Тодор Тодоров**  
Sales Representative  
Cell : (416) 837-7634  
Bus.: (905) 565-9200  
todortod@hotmail.com

**First Auto Group**  
Ангел и Петър  
416-823-2403, 416-821-1221  
Продажба, покупка и ремонт на автомобили

ИМИГРАЦИЯ В КАНАДА

**LPI** Immigration PATHS  
Михаела Керезова  
Тел. (416) 800-3898

## Неприлично богати държавни лекари

<< Прод. от стр.1

Той и съпругата му притежават 15 апартамента и къщи в столичните квартали „Лозенец“, „Лагера“, „Слатински Редут“ и „Мотописта“, Драгалевци. Притежават 514 декара гора и три автомобила - „Мерцедес“, „Рейндж Роувър“ и „Порше“. Държавният кардиохирург е декларирал налични 70,000 лева, а на влог държи 4 млн. лева, 350,000 евро и 567,000 долара. Притежава дялове от 7 дружества за общо 2,206,700 лв. Сред тях са „Кристална вода“ - компания, свързвана с Румен Гайтански-Вълка, която се занимава с ВиК проекти и пречистване на води, и „Победа“ - собственик на ВЕЦ „Енина“. Притежава и инвестиции за 1,803,615 лв., както и унгарски, полски и хърватски ценни книжа на стойност 315,096 лв. Завидно е и състоянието на директора на държавна факултетска болница по неврология и психиатрия „Св. Наум“ в София. Той лично или заедно със съпругата си притежава 4 апартамента в София, 2 в Слънчев бряг, 4 в Поморие и 1 в Стара Загора. Неврологът кара „Ауди А7“ за близо 150,000

лв. а наличните му средства в банки са над 3.1 млн. лв. Новият управител на здравната каса и доскорошен директор на държавна институтска болница „Св. Иван Рилски“ в столицата със съпругата има депозити в България и в чужбина от 237,000 лева и 260,000 евро, кара „Рено Каптур“ и има мезонет в Гърция. Шефът на здравната каса си е купил през 2017 магазин в София, притежава още два апартамента и къща с двор в столицата, както и три къщи в селата Рибарица, Чехларе и Негушево. Директорът на държавната УМБАЛ-Бургас е декларирал, че притежава 27 имота, повечето от тях придобити през 2015 и 2016. Три от тях са апартамента в Бургас, има и три апартамента в Свети Влас, както и шест – в Сандански. Директорът притежава 26 ниви, четири джипа, участва в дружества и фирми и влага в инвестиционни и пенсионни фондове, на депозит държи 54,000 лв., а наличните му средства са близо 50,000 лв. Шефът на варненската УМБАЛ „Св. Марина“, има 5 апартамента във Варна, 4 коли, вложения в

инвестиционни фондове за 53,000 лева и депозити от 295,000 лева и 57,000 евро.

Дотук бих искала да спра. С уточнението, че написаното по-горе е официално декларирано, и не е ясно дали няма и недекларирано или имущество на имена на близки хора, сметки в чужбина, офшорни компании. Хубаво и правилно е талантивите и доказали се лекари да са имотно обезпечени. Но когато освен лекари те са и държавни лекари се повдига въпросът откъде е натрупано това състояние в страната ни, в която редовно се говори за липса на средства за здравеопазване, липса на медицински персонал и лекари, които постоянно напускат поради ниско възнаграждение. Опитвах се да прочета колко е средната лекарска заплата в България, но попаднах на множество и противоречиви коментари. Болниците в България се оказаха държавни търговски дружества, на които държавата ... не може да влияе при определянето на възнагражденията. Бивш здравен министър бе казал „Начинът, по който се определят

възнагражденията на българските лекари, е загадка”, недоумявайки защо например много добрият педиатър получава 5,10 или 20 пъти по-малко от много добрия кардиолог и защо кардиологичните клинични пътеки са 5, 10 или 20 пъти по-добре финансирани от педиатричните ... Тези неща не ги разбирам. Нито разбирам как е възможно официално декларираните спестявания на директорите на държавни болници да са относително толкова, колкото притежава цяла Враца (непроверено разбира се)? Няма как да знам, защото не живея в България. Но майка ми живееше. Тя обичаше да казва „Пари за здраве не се пестят“. Така е разбира се, стига парите да отиват за здраве, а не за скъпи коли, солидни банкови влогове или примамливи инвестиции на ръководещите държавното здравеопазване. И още нещо. Много от нас имигрантите, изпращаме пари на близки и приятели в България и много често основната причина да го правим е парите да отиват за здравето им. Дали наистина обаче или между впрочем е така?

# HEARING WORKS

## Hearing Aid Centre

- Безплатен тест на слуха
- Голям избор на слухови апарати
- Най-модерната дигитална технология
- Безплатна демонстрация
- Невидими слухови апарати
- Earwax removal services
- Some Repairs available onsite
- Пълно обсъждане и гарантирано ремонтиране
- Affordable Solutions
- 60 дена гаранция\*

(попитайте за подробности)

**416-463-7771**

**751 Pape Ave, Toronto, ON M4K 3T1**

Малко на север от  
спирката на метрото на Pape



**Bobby Panagiotopoulos**

## България е страната с най-бързо топящото се население

Bussines Insider публикува материал, посветен на 10 страни със сериозни демографски проблеми. Специално място в него е отделено и на демографската криза, като една от проучваните страни е България. Изданието пресмята, на база статистически данни, че сме страната с най-бързо топящо се население и съвсем скоро българите ще бъдем колкото след края на Втората световна война. "Очаква се през 2050 г. българите да са едва 5.4 милиона, като за това е виновен не само

на жена, но и високата емиграция", пише "Bussines Insider. Десетте държави с най-бързо изчезващо население в света се намират в Европа, като повечето са членки на ЕС. В тази негативна класация след България се нареждат Латвия, Украйна, Хърватия, Румъния, Молдова, Литва, Полша, Сърбия и Унгария. Проблеми с ниската раждаемост имат дори САЩ, Япония, Южна Корея, Испания, Италия, Великобритания. Повечето от тези страни обаче успяват да компенсират спада на раждаемостта с приема на имигранти.

## Българското Черноморие завря от сафрид и дребен паламуд

Богатият улов на сафрид е край Несебър. Хващат го риболовните кораби и върви по 8 лв. за килограм, пише "Труд". Туристите в Стария и Новия

град, ресторантьори и местни жители чакат на пристанището да закупят директно от касите на борда прясната риба. Край Царево е излязла много циганка – така

наричат дребния паламуд. Ловят го предимно на чепарета или с мрежи "гъргър", а го изкупуват масово ресторантьорите. Малкият паламуд не става за скара, но

е идеален за пържене. Цената на дребния паламуд е 10 лв. килограма.

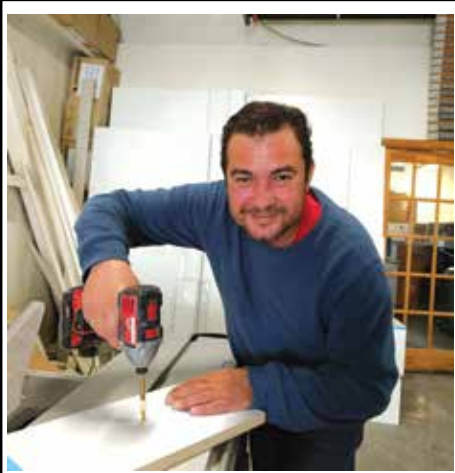
## Най-старият българин: Без ракия и цигари, обяд и вечеря винаги в едно време

Дядо Неделчо е най-старият българин. Той е на 106 години и 4 месеца и от близо 70 г. живее в Свиленград. Неделчо Бойков е роден на 4 април през 1912 г. в село Мерхамли (днешна Гърция), и като бежанец от Беломорска Тракия семейството му се заселва

в хасковското с. Костур. От 1950 г. фамилията живее в Свиленград. Дядо Неделчо никога не е пушил или пил ракия. Единствено бира през лятото, като сутрин обича да пие чай от различни билки, а вечер - айран. Храни се винаги по едно и също време. Обядва точно

в 12 ч., вечеря рано - около 18 ч., като задължително приема само лека храна. "Ям си все едно съм на 60 години, хапвам каквато манджа ми сготви снахата - картофи, фасул, ориз, леща", споделя 106-годишният българин. Столетникът живее с един от

синовете си и съпругата му, които полагат грижи за него и за миг не го оставят. Дълголетието е традиция в рода на дядо Неделчо. Пролетта тази година брат му трябвало да навърши 100 години, но малко преди кръглата годишнина починал.



# КУХНИ И МЕБЕЛИ ПО ПОРЪЧКА

Станислав Иванов

Tel: 416 731 6321

stansofia2015@gmail.com

www.stansofiacustomwoodworking.com

**We Specialize In Building  
And Designing Custom Kitchens,  
Vanities, Wall Units & Furnitures**



## Certified Bookkeepers earn a median salary of \$41,000\*



Evening classes delivered LIVE Online through face-to-face instructor-led webinars.

The need for certified bookkeepers is on the rise due to the demand from small and medium enterprises. Become an efficient bookkeeper and succeed in both manual and computerized environments.

Contact an Admissions Officer at 1 (844) 628-5784 or register online at [AshtonCollege.ca/CB](http://AshtonCollege.ca/CB) for the next intake.

**BOOKKEEPING CERTIFICATION**  
Graduate in as early as 3 months.

Vancouver | Abbotsford | LIVE Online

**Ashton**

Career ready education.

\*Source: [www.payscale.com](http://www.payscale.com)



# ПРЕДЛАГАМЕ РАБОТА Fiera Foods Company is HIRING

As one of North America's largest, privately-owned large-scale bakeries, Fiera Foods Company and affiliated companies has an incredible history of expansion, innovation and quality over the past 30 years.

*We're looking for outstanding people to join our outstanding team.*

**Production** (Mixers, Scalers, Oven Operators, Production Line Operators, General Production Staff, Forklift Operators, Shipper/Receivers)

**Skilled Trades** (Electricians, Mechanics, Refrigeration Mechanics, PLC Technicians)

**Sales** (Canada and US)

**Management** (lead hand, supervisory, management, Project Engineers)

*Our commitment to quality, excellence, and responsiveness are critical to our team and our success. Superior communication, teamwork, and attention to detail are expected of everyone.*

Please submit your resume and your compensation expectations to [jobs@fierafafoods.com](mailto:jobs@fierafafoods.com)

We thank all in advance for their interest, however only those selected for interviews will be contacted.

Като една от най-големите частни пекарни в Северна Америка, Fiera Foods Company и свързаните с нея компании има невероятна история на разширяване, иновации и качество през последните 30 години.

*Търсим изключителни хора, които да се присъединят към нашия изключителен екип*

**Производство** (Специалисти по смесване, Оператори на производствена линия, Работници на конвейер, Мотокаристи, Доставчици/Приематели)

**Професионални работници** (Електротехници, Механици, Хладилни техници, PLC Техници)

**Продажби** (Канада и САЩ)

**Мениджмънт** (Бригадири, Супервайзъри, Мениджъри, Инжинери-проектанти)

*Нашият стремеж към качество, съвършенство и отговорност са от решаващо значение за екипа ни и нашия успех. Изключително добра комуникация, работа в екип и прецизност към всеки детайл се очакват от всеки един.*

Моля изпратете автобиографията и очакванията си за възнаграждение на имейл: [jobs@fierafafoods.com](mailto:jobs@fierafafoods.com)

Благодарим предварително на всички за оказания интерес, но само тези, които бъдат избрани за интервю, ще бъдат потърсени от нас.





**Най-хубавата българска ракия!**

**РАКИЯТА Е  
В ОГРАНИЧЕНО КОЛИЧЕСТВО.**

**ПОБЪРЗАЙТЕ ДОКАТО  
НЕ Е СВЪРШИЛА!**

**VINTAGES 220012**



**РАКИЯТА Е  
В ОГРАНИЧЕНО  
КОЛИЧЕСТВО.**

**ПОБЪРЗАЙТЕ ДОКАТО  
НЕ Е СВЪРШИЛА!**

[www.eurovintage.com](http://www.eurovintage.com)

## “В последните 20 години сме потопени в блато от страх”

Само малоумен или непълнолетен човек у нас не знае, че никоя уважаваща себе си престъпна групировка не може да прогресира без чадър от политици. Това каза в сутрешния блок на Bulgaria on Air разследващият журналист Анна Заркова. С политиците престъпниците перат пари, правят част от бизнеса си легален. Напоследък дори влизат в политиката лично или чрез подставени лица, добави тя. Поздравявам прокуратурата, че покрай ареста на Митьо Очите арестува и двама корумпирани политици. Ще поздравя прокуратурата втори път, ако арестува продажни политици и от властта. Иначе тази оптимистична акция се превръща в комедия, заяви Заркова. По думите на експерта по сигурността и бивш служител на НСО Николай Марков генезисът на всяко първоначално натрупване на капитала у нас има престъпен характер. Митьо

Очите представлява симптоматика, но не е диагнозата. Той въобще не е най-големият престъпник в България. Бургас е интересен от гледна точка на специализирания наблюдател, защото това е един анклав, който започва от кметството и стига до най-ниските нива, посочи Марков. В момента става въпрос за управление на парични потоци и то в международен мащаб. Намесва се естественият триъгълник Москва-Анкара-Брюксел, заяви бившият служител на НСО. Политическата класа в България изключително умело експлоатира криминалната престъпност. В България няма нещо, което властта да не знае. Въпросът е в каква посока иска да се намеси, добави Марков. В последните 20 години ние сме потопени в едно блато от страх и тези, които управляват, са единствените виновни за това нещо, каза още Николай Марков.

## Въвеждат високи глоби за палатки и чадъри по дюните

Държавата въвежда високи глоби за поставянето на палатки, хавлии, чадъри и други плажни принадлежности върху дюните на Черно море. Това предвиждат промени в Закона за устройство на черноморското крайбрежие, публикувани за обществено обсъждане. Глоба от 1,000 до 3,000 лева или имуществена санкция

от 2,000 до 5,000 лева се предвиждат при такова нарушение. Със законопроекта се забранява преминаването, престоя и паркирането на автомобили, ремаркета, каравани, кемпери върху дюните. Обсъждането на промените ще продължи до 7 септември.

## Регистрират народни лечители, екстрасенси, медиум, експерти по здравословно хранене

Народни лечители екстрасенси, медиуми дори експерти по здравословно хранене ще останат извън закона. Планирани промени в законодателството ще изискват само лекари да ни съветват за здравето, предаде Нова. Нито методите, нито образованието на баячки, екстрасенси и медиуми са признати, но въпреки това те практикуват, а контрол върху дейността им няма. Промените в закона ще засегнат и хората, които се занимават с диетика и здравословно хранене. Срещу тази идея застават и много от фитнес инструкторите.

От Министерството на здравеопазването искат само дипломирани лекари да могат да прилагат неконвенционални методи на лечение. Досега това можеше да се практикува и след 2-годишно медицинско обучение. Ако промените бъдат приети, регионалните здравни инспекции ще изискват всички видове лечители да се регистрират, за да може държавата да ги следи. Статистиката показва, че 64 % от българите вярват в съществуването на свръхестествени сили, а 54% мислят, че има вариант за лечение чрез магия.

## Какво предсказва баба Ванга

На 11 август се навършиха 22 години от смъртта на пророчицата Вангелия Пандова Гущерова или както всички я наричаха баба Ванга. Баба Ванга почина през 1996 г. на 85-годишна възраст, но приживе оставя множество предсказания. Някои от предсказанията на Ванга за бъдещето на света: 1. В Европа ще доминира ислямът. 2. Ванга предрича, че между 2033 и 2045 г. ще се случат три важни неща: а/ Ледовете на полярните шапки ще се разтопят и нивото на световния океан ще се вдигне. б/ Ислямът ще доминира в Европа и мюсюлманите ще бъдат политическия елит. в/ Световната икономиката ще е във възход. 3. Пътуване във времето. Ванга предсказва, че между 2262 г. и 2304 г. ще можем да осъществяваме пътувания във времето. През същия период ще осъществим контакт с извънземни и ще разкрием важни вселенски тайни. 4. Хората ще напуснат Земята. След 2341 г. серия от

природни и причинени от човека природни катаклизми ще засегнат Земята. До 3797 г. планетата ни ще стане необитаема и хората ще търсят спасение в друга слънчева система. 5. Хората ще открият и тайната на безсмъртието. От 4302 г. до 4674 г. човекът достига до това ниво на развитие, в което може да комуникира с Бог. Хората ще открият и тайната на безсмъртието и лек за всички болести. Броят на хората, които живеят на различни планети ще е около 340 милиарда. Според Ванга през 5078 г. хората ще напуснат границите на вселената, а 5079 г. светът ще свърши. За 2018 Ванга има две важни послания-предупреждения, които ще променят света и хода на събитията: Първото е, че Китай окончателно ще се утвърди като "новата суперсила", изпреварвайки категорично САЩ. Второто е, че ще бъде открита "нова форма на енергията" след полет до Венера.

# ПАМЕТНИЦИ НА ДОБРИ ЦЕНИ



## Memorial Galleries Inc.

### Monument Factory Outlet

Save Your Budget

- Дизайн по поръчка
- Всякакви форми на паметници и всякакви букви
- Final date cemetery second engraving
- Гранит маркер и Бронзов плакет
- Офорт и Статуя
- Урни
- Огромен избор на изложени в двора на фабриката за лесно разглеждане
- Инсталация във всички гробища на GTA



1-53 Bertrand Ave. Scarborough ON M1L 4P3  
 Tel: 416-759-0293 Fax: 416-759-5226 Email: mark@memorialgalleries.ca  
 Business Hours: Monday - Saturday: 10am - 6pm Sunday: By Appointment  
 www.memorialgalleries.ca



**BOBBY DONEVA**  
 TICO # 4631602

- Самолетни билети
- „All inclusive” почивки
- Cruises
- Visitors to Canada Insurance
- Туристически застраховки

T: 905 849 4664  
 C: 647 999 2010  
 E: info@friendlytravel.ca  
 W: www.friendlytravel.ca

407 SPEERS RD, Suite 203, OAKVILLE, ON, L6K 3T5



## Британец опита да пренесе 10 кг опиум от Турция в България

49-годишен британец опита да пренесе над 10 кг опиум от Турция в България. Британецът е влязъл през ГКПП Капитан Андреево с лек автомобил „Мерцедес“, управляван от обвиняемия. Стойността на дрогата е 622,080 лв. Лекият автомобил бил отклонен за щателна митническа проверка, при която във вътрешността на резервна гума на автомобила бил открит полиетиленов цилиндричен пакет, съдържащ тъмно смолисто вещество.

## Карлово протестира срещу закриване на Родилното отделение

Карловци протестират срещу закриването на акушеро-гинекологичното отделение на болницата в града. "Призоваваме гражданите да изразят своята гражданска ангажираност и заедно да защитим правото в града на Левски да продължават да се раждат достойни българи", апелират към обществеността от кметската управа на Карлово. Протестът на жителите на града е провокиран от решението на пловдивската Здравна каса да спре финансирането по клиничните пътеки на АГ отделението в болницата. В него работи само един анестезиолог на пълен щат, а според изискванията на НЗОК трябва да има поне двама. За да изпълнят критериите за сключване на договори по клинични пътеки, в родилното отделение на болницата, която е общинска, на 4 часа работят още няколко анестезиолога, които пътуват от Казанлък. Според Здравната каса в Пловдив обаче, това не отговаря на нормативната база. Решението за закриване на АГ отделението е обжалвано от Община Карлово. Очаква се по казуса да се произнесе Административният съд в Пловдив.



Самолетни билети до България и по света  
 Бизнес пътувания, почивки на Карибите  
 Застраховки  
 Коли под наем, хотели  
 Билети за вашите гости от България

**Kati Neykova**  
 Senior Travel Consultant  
 Office: (905)660-7000 ext.301  
 Direct: 416-992-4030  
 1.877.(999-4768)x301  
 neykov6568@rogers.com

WYZ  
 25  
 VIETLISO MEMBER

YYZ Travel Group  
 TICO#04332359  
 7851 Dufferin St., Ste.100, Thornhill, ON L4J 3M4



Tel: 514 861 3949 | 514 849 7711 # 132 | 1 800 764 4479

- Експерт по самолетните билети за и от България и света
- 25-годишен опит и най-ниски цени с всички авиокомпани
- Интересни оферти за вашата ваканция на юг и в Европа

Специализирани услуги:

- Организиране съпровождането на деца над 5 г., пътуващи сами - стюардеса, заверка на пълномощни и т.н.
- Цялостно обслужване при посещението на близки от България - покана, резервация за виза, здравна застраховка и т.н.

e-mail: eva@uniglobelexus.com  
 www.vp-bgtravel.com  
 skype: evaaslanian

VP-BG TRAVEL



## КАРАТЕ ЗА ДЕЦА И ВЪЗРАСТНИ в Торонто и Мисисага



## KARATE KYOKUSHIN

*Krastev Kyokushin Karate Academy*

2359 Royal Windsor Dr, Unit #11, Mississauga

1083 Pape Ave, Toronto

Валентин Кръстев: 416-993-8538

info@academykyokushin.com

www.academykyokushin.com

## БЪЛГАРИЯ

### Недостиг на учители в цялата страна

Училищата обявиха стотици свободни работни места. Най-много свободни места има в София - 660. На второ място са областите Пловдив и Стара Загора, където се издирват около 200 нови преподаватели. Над 100 се търсят

във Варна и Бургас. Учители се търсят по всички предмети, но най-голям е недостигът на началните учители, както и на преподаватели по чужди езици, изобразително изкуство, химия, музика и физическо възпитание.

### Ердоган предложи на Европа търговия в национални валути

Турският президент Ердоган предлага на европейските държави да водят търговията си с Турция в национална валута, "за да се измъкнат от пресата на долара", предаде турската частна телевизия НТВ, цитирана от bTV. "Готвим се да осъществяваме търговията си със страни като Китай, Русия, Иран и Украйна, с които имаме най-голям търговски стокообмен, в национална валута. Ако европейските държави искат да се измъкнат от пресата на долара, сме готови да създадем с тях подобна система",

заяви Ердоган. "Никога няма да приемем този ред, който обявява икономическа война на цял свят и със заплахи за санкции изнудва държавите. Санкции, валутен курс - въобще не ни интересуват. Няма да чакаме благоволение от никого. Сами ще отрежем собствената си пъпна връв. Така направихме и в отбранителната промишленост", добави още президентът, който говори пред свои симпатизанти на проява в черноморския окръг Ризе.

## С В Я Т

### Чили ограничи престоя на Великденския остров

Президентът на Чили Себастиан Пинера подписа указ, с който се ускорява разглеждането на законопроект за преименуване на Великденския остров в Рапа Нуи, съобщи AFP. "Придадохме изключителна спешност на подготовката преди време от депутати законопроект, за да се внесат изменения в конституцията на Чили и да се преименува остров, чието

название вече няма да е Пасха, а Рапа Нуи - остров Пасха", заяви президентът пред телевизия 24 Horas. По този начин названието на острова ще отразява неговата хилядолетна история и традиции. Чилийските власти взеха мерки за ограничаване на туристическия поток на острова. Демографският растеж на острова, който е с площ 168 кв.км и се намира в югоизточната част на Тихия

океан, на 3,500 км от чилийския бряг, развитието на туризма и строителството застрашават неговата флора и фауна. Всяка година Великденският остров се посещава от 116,000 туристи. Населението му се удвои за няколко десетилетия. Постоянните жители на острова са 7,750, като 40% от тях са родени там. В съответствие с новия закон максимална продължителност на

острова се ограничава от 90 на 30 дни. Посетителите ще трябва да отговорят на някои критерии, да попълнят формуляр, да имат резервация в хотел или да са поканени от жител на острова, да представят билети отиване-връщане, като ограничението е спрямо чужденци и чилийци.

### Samsung започна предварителни поръчки на Galaxy Note 9

Samsung стартира приемането на предварителни поръчки за бъдещия Galaxy Note 9. Това става ясно от официалния сайт на производителя, където всеки желаещ може да резервира

безплатно. Оформлението на поръчките по никакъв начин не обвързва с последваща покупка, т.к. производителят не изисква предплащане. Samsung не иска да разкрива каква точно ще

бъде цената на смартфона. След презентацията резервираният ще разполага със 72 часа, за да влезе отново на сайта на Samsung и да направи плащането, а поръчаният смартфон ще бъде

доставен на адрес. В повечето страни по света продажбите на дребно ще стартират на 24 август. Предварителни поръчки традиционно вървят със специални подаръци.

### Avira, Kaspersky и McAfee са най-добри за Windows 10

AV-TEST публикува резултати от тестовете на антивирусни решения за Windows, които са проведени през юни, съобщава от softpedia. Три са продуктите, които получават максимален брой точки - Avira, Kaspersky и McAfee. Те получават 6

от 6 възможни точки при трите проведени теста (общо 18 т.) – за защита, производителност и използваемост. Други, които се доближават до максималните точки, са Avast Free Antivirus, Windows Defender, AVG Internet Security, Bitdefender Inter-

net Security и Symantec Norton Security - всички по 17.5 точки. Безплатното решение на Microsoft Windows Defender, което идва предварително инсталирано с Windows 10, не успява да се справи само по отношение на производителността. В този

сегмент, приложението получава 5.5 от максимално възможни 6 точки. Най-ниски резултати имат Comodo Internet Security и PC Pitstop PC Matic, които получават по 15.5 точки.

## Какво иска един техноманиак?

Експерти съставиха списък на най-важните придобивки за един техно-маниак. На първо място е смарт колонката Amazon Echo. Следва контролерът Xbox One Wireless Elite Controller. Amazon Echo е чудо на съвременната технология, уникален контролер за смарт дом, снабден с елементи на изкуствен интелект, което струва само \$100. Xbox One Elite Wireless Controller е идеален за геймъри, а цената му е \$150. Apple Watch Series 3 също е в списъка на експертите. Смята се, че това е един от най-добрите смарт часовници в наши дни. Брандът Beats доста се промени, откакто Apple го купи през 2014 г. Слушалките на компанията си остават и днес едни от най-добрите на пазара, а моделите от серията Studio3 са най-привлекателните за техноманиак.



555 Burnhamthorpe Road  
Suite 201, Toronto, ON  
M9C 2Y3 CANADA  
T: +1 416-800-3898  
F: +1 416-800-4164  
E: immpaths@gmail.com  
www.immigrationpaths.ca



**MIHAELA KEREZOVA, MA**  
Immigration Counsel, RCIC  
Commissioner of Oaths




### IMMIGRATION PATHS

*Pursue Achievements Through Harmony and Satisfaction*

- ПРЕДСТАВИТЕЛСТВО ПО ВСИЧКИ ПРОГРАМИ ПРЕД ИМИГРАЦИОННИТЕ ВЛАСТИ НА КАНАДА
- СЪДЕБНА ЗАЩИТА НА БЕЖАНЦИ, ПРИ ЗАДЪРЖАНЕ И ОСВОБОЖДАВАНЕ ПОД ГАРАНЦИЯ И ПРИ ДЕПОРТИРАНЕ
- НОТАРИАЛНИ И ЮРИДИЧЕСКИ УСЛУГИ, ПРЕВОДИ И ЛЕГАЛИЗАЦИИ ОТ/НА ВСИЧКИ ЕЗИЦИ
- ПРИЗНАВАНЕ НА ИМИГРАЦИОНЕН СТАТУТ, СПОНСОРСТВА И ПРОЦЕДУРИ ПО ОБЖАЛВАНЕ
- СТУДЕНТСКИ И РАБОТНИ ВИЗИ, КАНАДСКИ СТАЖ И ПРОВИНЦИАЛНИ ПРОГРАМИ
- ИМИГРАЦИЯ ПО ХУМАНИТАРНИ ПРИЧИНИ И ПРОГРАМА ЗА ДЕТЕГЛЕДАЧКИ
- ПРОГРАМА ЗА СВОБОДНИ ПРОФЕСИИ (ДЕЙЦИ НА КУЛТУРАТА, СПОРТИСТИ, ФЕРМЕРИ)
- БИЗНЕС-ПЛАНОВЕ И ТЪРГОВСКИ ДОГОВОРИ
- ПОМОЩ НА НОВОПРИСТИГНАЛИТЕ В КАНАДА

## LG ще прави AI-център в Торното

LG даде старт на проект за AI развоен център в Торното. Новото съоръжение ще служи като разширение на AI отделът в Силициевата Долина, съобщава Engadget. Според информация на Bloomberg, LG планира да открие

новия си център през есента като ще наеме няколко десетки служители. Това ще се реализира като част от партньорството между корейската компания и University of Toronto. Главният технологичен директор на

компанията, Ай Пи Парк Торонто заради „пионерската му роля в областта на дълбокото обучение,“ а U of T е добре познат с експертизата си в тази насока. През последните години,

Торонто се превръща в AI хъб и технологични гиганти като Google и Samsung вече имат собствени развойни центрове в града.

## Apple иска патент за MacBook с виртуална клавиатура

Apple подаде патентна заявка, в която описва ново поколение ноутбук MacBook, което ще е лишено от клавиши, а предлага два дисплея, информира tech-powerup. В горната му част е

разположен традиционен дисплей с висока резолюция, който служи за визуализиране на графична информация. В долната част на вместо клавиатура се използва спомагателен дисплей с ниска

резолюция. Той служи като виртуална клавиатура. При това такъв тип клавиатура може да има какъвто потребителят реши дизайн. Спомагателният дисплей се предлага със защитно стъкло

и необичайно чувствителен 3D сензор. Освен това под дисплея ще бъдат разположени модули Taptic, осигуряващи тактилен ефект за обратна връзка.

## Google пусна финалната версия Android 9.0 Pie

Обновената операционна система, която носи названието Pie, вече е достъпна за сваляне от собствениците на смартфони от серията Pixel, независимо кое поколение. Android Pie внася

в работата на съвместимите устройства обновен интерфейс с подобро меню, поддръжка на жестове по аналогия на iPhone X, а също така и съвместимост с невронни мрежи, които

осигуряват интелигентно управление на ресурсите на смартфона. Режимът Digital Well-being за контрол на активността на потребителите, все още няма да осигурява всички заложи

в него възможности, които ще станат достъпни на по-късен етап.

## 10 знаменитости получават над \$500,000 за рекламен пост в Instagram

..., сочат данни на НоррегHQ. Според интернет приложението Кайли Дженър е единствената, която може да си позволи да поиска по \$1 млн. за пост. 20-годишната Дженър разполага със 110 млн. последователи. Втората позиция е за Селена Гомез, която получава

\$800,000, а новото попълнение на Ювентус Кристиано Роналдо е класиран трети със \$750,000 на пост. Двата са и най-популярните личности в Instagram, като последователите им са респективно 138 и 133 млн. души. В челото са още

Ким Кардашиан и Бионсе, за които постове се плащат по \$720 и \$700,000, както и Дуейн „Скалата“ Джонсън (\$650,000) и Джъстин Бийбър (\$630,000). Още двама футболисти попадат в топ 10, като публикациите на Лионел Меси и Неймар са за съответно

\$600,000 и \$500,000. Последното 10-то място се заема от Кендъл Дженър с точно половин милион долара. Всяка една от посочените по-горе звезди разполага с поне 90 млн. последователи.

## Колетни пратки до България и други крайща на Европа

 **905 499 1122**

 **FREE pick up within GTA**

 **Online tracking**

 **ATLANTICEXPRESS.CA**

 **въздушен превоз**














 **морски превоз**



**ATLANTIC Express Corp.**

3262 LENWORTH DRIVE,  
MISSISSAUGA, ON, L4X 2G1

 [toronto@atlanticexpress.ca](mailto:toronto@atlanticexpress.ca)

-  BULGARIA
-  CROATIA
-  CZECH REPUBLIC
-  GERMANY
-  HUNGARY
-  MOLDOVA
-  POLAND
-  ROMANIA
-  RUSSIA
-  SLOVAKIA
-  UKRAINE
-  UNITED KINGDOM
-  OTHER COUNTRIES



## Flamingo's Restaurant & Bar

385 The West Mall

(416) 913-9258

Join us now EVERY Wednesday, Friday and Saturday night where there will be live music starting from 9PM and brought to you by

**TRIO LOCO BAND!**



[www.Serbian.Center](http://www.Serbian.Center)



Serbian communities in Canada  
A modern online directory

**Join Us!**

Promote your event or business today!

Visit the website [www.Serbian.Center](http://www.Serbian.Center)

- ✓ Find Serbian associations, businesses, doctors, stores, schools.
- ✓ Be informed about Serbian events in your city.
- ✓ Pick the greatest Serbian restaurant to spend an unforgettable evening.

**Register your business or event**

- ✓ Showcase your activity; be known by the community you belong to and by others.
- ✓ Be present in our newsletter.
- ✓ Promote the events you organize, including online ticket sale.



Contact us at [center@serbian.center](mailto:center@serbian.center)

Follow us on 

Great advertisement opportunities at competitive prices

Over 50 ethnic groups are now represented ([www.Diaspora.Center](http://www.Diaspora.Center))

events • media • business • associations • advertising  
community • travel • restaurants • embassies • and more

**01**  
SEPTEMBER  
SATURDAY

from 12 pm  
until midnight

**FREE ADMISSION  
LIVE MUSIC**



MISSISSAUGA  
**SERBIAN  
FOOD FEST**



**PLAY LOTTERY  
& WIN FIAT 500L**



More info at [www.msff.ca](http://www.msff.ca)

Raffle Lottery Conducted under Mississauga Lottery Licence # M816913

**Festival of Serbian Food and Serbian Culture**

2520 Dixie Rd, Mississauga (on the church grounds)  
(Dixie/Dundas intersection)

[www.msff.ca](http://www.msff.ca)

Serbian Folk Dance Performances | Kids activities | Serbian Culinary Specialties and Delicacies

**В двора на Србската црква  
2520 Dixie Rd. Mississauga/ Dundas Str**

# ПРЕВЪЗХОДНА ЯМБОЛСКА ГРОЗДОВА

Търсете в магазините на

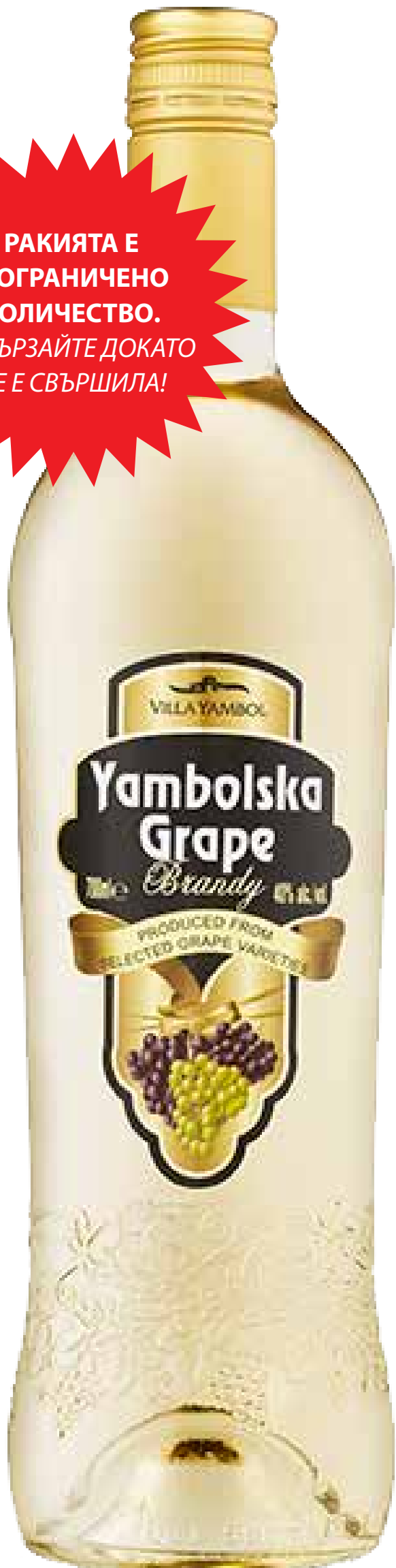
LCBO

VINTAGES# 123646



**РАКИЯТА Е  
В ОГРАНИЧЕНО  
КОЛИЧЕСТВО.**

**ПОБЪРЗАЙТЕ ДОКАТО  
НЕ Е СВЪРШИЛА!**



“Ямболска” Гроздова Ракия се произвежда от 30-те години на миналия век. За производството на ракията се използват сортовете Червен Мискет, Ркацители и Димят. Използването на оригинална технология, разработена от “Винпром Ямбол” я правят любима напитка на много хора.

*“Ямболска Гроздова” е ракия със златист цвят и мек и хармоничен вкус. Има изключително приятен гроздов послевкус.*

Вила Ямбол е една от най-старите винарски изби в България с повече от 90-годишна традиция в вино производството и дестилацията на спиртни продукти. Основана през 1924 г. тя вече има модерни бази в градовете Ямбол и Стралджа. Тази земя е уникална със специфичния си микроклимат - мека зима и умерено горещо лято, което е предпоставка за еднаквото зреенето на гроздето и тяхната винификация за производството на висококачествени вина и винени дестилати.

Общият капацитет за преработка на грозде възлиза на над 16 милиона кг и съхранението е с капацитет е над 18 милиона литра. С 900 хектара лозя, компанията произвежда Каберне Совиньон, Каберне Фран, Мерло, Сира, Шардоне, Мускат

Отонел, Совиньон Блан и други.

Винпром Ямбол е водещ износител на фини бели и червени вина. Водещи марки са Вила Ямбол, Персона, гама от вина, които привличат потребителите с елегантен дизайн и високо качество.

Компанията се гордее и с факта, че първата Мускатова ракия в България е била дестилирана точно там.

Всички фабрики са със стилизирана архитектура и разполагат с технологично оборудване от най-висок клас, гарантиращо високо ниво на качество при спазване на максимално строги критерии за безопасност на продукта.

**Основни предимства:**

- притежава собствени лозя
- висок контрол върху гроздето
- най-модерни технологии за дестилация. Извлича се най-доброто от гроздето. Смесват и блендират използвайки точна рецепта, за извличане на най-мекия и най-балансиран вкус и аромат.
- отлежаване в дъбови бъчви направени от качествено френско и американско дърво
- лаборатория с най-модерна апаратура
- високо хигиенни норми
- голям обем, голямо разнообразие




**Най-хубавата  
българска ракия  
Наздраве !**

**РАКИЯТА Е  
В ОГРАНИЧЕНО  
КОЛИЧЕСТВО.**

**ПОБЪРЗАЙТЕ ДОКАТО  
НЕ Е СВЪРШИЛА!**



VINTAGES 220012





DINNER | TAKEOUT | CATERING | PRIVATE FUNCTIONS & EVENTS  
LIVE MUSIC ON THE WEEKENDS

**ZAM**  
RESTAURANT & BAR

@ZAMRESTAURANT  
1340 THE QUEENSWAY, ETOBICOKE | 416-252-0170  
[WWW.ZAMRESTAURANT.COM](http://WWW.ZAMRESTAURANT.COM)



**156 O'Connor Dr. / Pape Ave. (416) 423-0803**



**НОВ ГРЪЦКИ РЕСТОРАНТ И БАР "Fotia" с вкусна храна и музика на живо. Отворено 7 дена в седмицата.**

Open 7 days a Week  
Mon, Tue, Wed, Thur, Friday 4: 30pm-2am  
Saturday, Sunday 11am-2am

Mediterranean Cuisine - Live Music - Vibrant Atmosphere



**MOLDOVA RESTAURANT**

*Summer Promotion*

**10% OFF** LUNCH  
**5% OFF** DINNER & PARTY  
ON YOUR NEXT VISIT

Exclusively at:  
5000 Dufferin St., Unit A1/A2  
North York, Ontario M3H 5T5

Valid May - Sep 2018

**GIFT CARDS**  
The Best Present You Can Give To Your Loved Ones



Молдовски, Украински, Кавказки, Грузински, Арменски и Български ястия  
Нашият ресторант предлага голямо разнообразие на пресни, домашно приготвени храни за всеки вкус.  
Цените ни са много достъпни.  
Отдъхнете си при нас в топла и уютна атмосфера!

**ПРИЕМАМЕ ЗАЯВКИ ЗА ТЪРЖЕСТВА И БАНКЕТИ!**  
За повече от 45 човека закриваме залата.  
Можете да поръчате музика на живо-джаз или друга класическа музика.



**(416) 665-4566**  
5000 Dufferin Street, Unit 1  
(just south of Steeles)  
Toronto, On, M3H 5T5

Отворени сме 7 дни в седмицата  
Понеделник до Петък от 11 am - 11 pm  
Събота и Неделя от 12 pm - 11 pm

**БЪЛГАРСКА ТРАДИЦИЯ В БУТИЛКА ТЪРСЕТЕ В LCBO**



НАЛИЧНА в LCBO на щанда на VINTAGES

НАЛИЧНА в LCBO на щанда на VINTAGES

Demetra Vino Prospera Inc.  
Email: sales@demetravp.ca

# KOSTAS MEAT & DELI

The doctor said I need to eat more fish. . .



**FRESH MEAT**



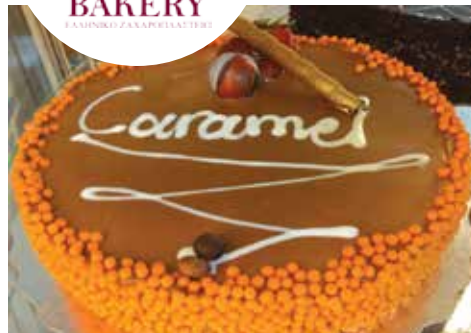
**259 Ellesmere Rd, Scarborough**  
(SW corner of Ellesmere & Warden) 416-444-3036

# Kostas Bakery

265 Ellesmere Rd  
(647) 748-9229



*Всеки ден нови сладкарски изделия.  
Пресен хляб, торти, сладкиши,  
кремове, бакава, кадаиф.  
Пити и жито.*



**Find Your Taste!**

Предлагаме ви да опитате три фантастични десерта.



**RAVANI**  
сладкиш със сироп и вкус на портокал

**KARYDOPITA**  
сладкиш с орехи и сироп



**SAMALI**  
сладкиш със самулина и вкус на мастика и ядки

## HOMEMADE, FRESH HEALTHY & TASTY LUNCH PLATTERS

- Iskender Poutine** .....\$9.99  
Shredded Beef or Chicken doner with fries, iskender gravy, mozrella cheese and sliced tomato. 
- Beef or Chicken Doner (shawarma) Lunch** .....\$10.99  
Beef or Chicken Doner plate served with rice, tzatziki ,fresh salad and house made bread 
- Butcher's (Kasap)/Inegol Kofte Lunch**.....\$10.99  
Grilled four pieces of Turkish Butcher Kofte or Inegol Kofte served with lettuce, onion, tomato, cucumber, garlic sauce and house made bread 
- Adana Lunch**.....\$10.99  
One grilled skewer of spicy Adana Kebab served with a choice of rice/bulgur, salad. Also comes with house made bread. 
- Chicken shish Lunch** .....\$12.99  
Six pieces of grilled chicken shish kebab served with rice, salad, and house made bread. 
- Lamb shish Lunch** .....\$14.99  
Six pieces of grilled Lamb shish Kebab with rice ,salad and house made bread. 

We are looking for a waitress. Full or part time.  
Please call: 647-606-5844 or apply in person.



**Отворено 7 дена в седмицата**  
Пон., Вт., Ср., Нед. - 10am - 10pm  
Четв., Пет., Съб. - 10am - 11pm  
**1650 Dundas Street East**  
**Mississauga**  
**(905) 848-2590**

Доставки по домовете с Uber Eats >>





**РАКИЯТА Е  
В ОГРАНИЧЕНО  
КОЛИЧЕСТВО.  
ПОБЪРЗАЙТЕ ДОКАТО  
НЕ Е СВЪРШИЛА!**

ДОБЪР ДУХ В БЪЛГАРСКАТА МИТОЛОГИЯ ВРЕМЕТО ЗА ГРОЗДОБЕР В ГРУЗИЯ	ИЗСПИВАНЕ НА НЯКОЙ ОРГАН В ТЯЛОТО /МЕД./ РОМАН /1998/ ОТ ФИЛИП М. МАРГОЛИН	МАРКА АНГЛИЙСКИ ЛЕКИ КОЛИ ХОРА КАТО ОТДЕЛНИ ИНДИВИДИ	US АКТРИСА /1972/ „КУТИЯТА“ ПЕСЕН (2001) НА РЕНИ И ОРЛИН ГОРАНОВ	ПОРОДА АЗИАТСКИ ОВЦЕ ЗА АСТРАГАН	ХИМИЧЕСКИ ЕЛЕМЕНТ СТАРА НЕМСКА СРЕБЪРНА МОНЕТА	ЖЕНСКИ ПЕВЧЕСКИ ГЛАС АЛБУМ /1972/ НА МАЙКЪЛ ДЖЕКСЪН	ИЗИДАНО СЪОРЪЖЕНИЕ ЗА ПЕЧЕНЕ	ЧОВЕК, КОЙТО Е ЗА ОКАИВАНЕ /РАЗГ./ ОСНОВА НА СГРАДА	ЛЮДОБЕД ЧОВЕКОУДЕЦ ХИДРО- МЕТАЛУР- ГИЧЕН ОСТАТЪК
БЪЛГАРСКА РЪЧНА ГРАНАТА ДО II СВ ЖИТЕЛИ НА АЗИАТСКА ДЪРЖАВА				СОРТ ЯБЪЛКИ ИЗДИГАН В КУЛТ СИМВОЛ НА ПЛЕМЕ			ОФОРМЯЩА НОСА НА КОРАБ ГРЕДА НАРОДЕН ОБИЧАЙ ПРЕДИ СВАТБА		
МАРКА ЧЕШКИ КАМИОНИ /1968-2000/ СЪЮЗ МЕЖДУ ДЪРЖАВИ ИЛИ ОРГАНИЗАЦИИ			US ФИЛМ С Р. ДЮВАЛ И О. ТАБАКОВ ВИД КИТАЙСКА БОЙНА САБА	ОПЕРАТА /1925/ ОТ ДЖ. ГЕРШУИН НЕПОТРЕБНИ ОТПАДЪЦИ, БОКЛУК		ИЗОЛИРАН ЕЛПРОВОДНИК ТРЕВИСТО БЛАТНО РАСТЕНИЕ	КРАН НА ЧЕШМА, РЕЗЕРВОАР И ДР. ФРЕНСКИТЕ ПАРТИЗАНИ ПРЕЗ II СВ		ГЛАВЕН БОРЕЦ ПРИ ТОРЕАДОРИ В КОРИДА
НАРКОТИК, ОБИКНОВЕНО ХЕРОИН /ЖАРГ./	ДРЕБНО ЖИВОТНО С ОСТРИ БОДЛИ	ВИД НИКЕЛОВА СПЛАВ ВЪЗКРЪСВАЩА ОТ ПЕПЕЛТА СИ ПТИЦА /МИТ./	ГРАДИНАТА НА АДАМ И ЕВА /БИБЛ./ СТИХОВЕ /1990/ ОТ НИКО- ЛАЙ ИСКЪРЪВ	ВИД ЛЕКА КРАТКА КОМЕДИЯ ШАПЧИЦА НА МЕДИЦИНСКИ СЕСТРИ	ГЕРОЙ НА ВВ ФИЛМА „КОМБИНА“ МАЛЪК ВОЙ- НИШКИ СЪД ЗА ХРАНА	ГЕРОЙ НА ИОРДАН ИОВКОВ В КОМЕДИЯТА „МИЛЛИОНЕ- РЪТ“	СТОЛИЦАТА НА РЕПУБЛИКА ПЕРУ НАШЕ КНИГОИЗ- ДАТЕЛСТВО	ГЕРМАНСКА ЛЕКВАТЛЕТКА /1956/ ОУЧВО НА ХВЪРЛЯНЕ НА ДИСК	
ПОДГОТВЕНО ПОКУШЕНИЕ СРЕЩУ НЯКОГО НЕЩО, КОЕТО Е РАЗВАЛЕНО, ГРАНЯСАЛО				МАЛЪК ОРНАМЕНТ ЗА УКРАСА НА КНИГА	ВИД ВЕТРОХОДЕН КОРАБ ИЗБОРЕН СПИСЪК С ИМЕНА		ИЗКУСТВЕНА РИБОЛОВНА ПРИМАМКА ИРЛАНДСКА РОК ЗВЕЗДА, ЧЛЕН НА „U2“		СТИЛ В ЯПОНСКОТО КАРАТЕ
ПЕСЕН НА ДУЕТ „АВЕНИО“ ОТПАДЪЦИ ПРИ РУДНО ПРЕТОПЯВАНЕ			УРЕД ЗА МЪЖЕ В СПОРТНАТА ГИМНАСТИКА	ЗИМНИ, ТОПЛИ ПЪЛСТЕНИ БОТУШИ ПОКУПКА НА ДОВЕРИЕ /РАЗГ./			ПОРЦЕЛАНОВО СЕДАЛИЩЕ ЗА ИЗМИВАНЕ ВИД ДЪЛГА ПРАВА ЛИНИЯ ЗА ЧЕРТАНЕ		
ХОЛИВУДСКИ АКТЪОР „БРАТЪТ“ US ФИЛМ С ПИТЪР БОЙЛ И Д. ПАТРИК		РАЗРУШАВАНЕ, РАЗЯЖДАНЕ НА МЕТАЛИТЕ	ПАМУЧНА ЛЯТНА БЛУЗА С КЪСИ РЪКАВИ ФУТБОЛЕН ТИМ ОТ ИТАЛИЯ	ПЕРИОДИЧЕН ДОХОД ОТ НЕДВИЖИМ ИМОТ ПРЕПИНАТЕЛЕН ЗНАК		МЪЖКИ ПЕВ- ЧЕСКИ ГЛАС СТАРА ХОЛАНДСКА ЗЛАТНА МОНЕТА	РАНЕН СОРТ КАРТОФИ ПРАБЪЛГАРСКА ТИТЛА НА УПРАВИТЕЛ		РОМАН /2003/ ОТ ДИМИТЪР ШУМНАЛИЕВ
ВИСОКО ИГЛОЛИСТНО ДЪРВО	НЕЩО СТРАННО, ПРИЧУДЛИВО ГОЛЯМО КОЛИЧЕСТВО ОТ НЕЩО		ШАЙГА ЗА ПРЕНАСЯНЕ НА ПЛОДОВЕ		НАДЪЛЖНИ ИВИЦИ НА ПЛАТ, ТЪКАН ВИСШЕ ВОЕННО ЗНАМЕ ИЛИ ЧИН	ПОВЕСТ /1971/ ОТ АЛ. АЗАРОВ И ВЛ. КУДРЯВЦЕВ ТЪРЖЕСТВЕНА ГОЩАВКА		НАШЕ СПИСА- НИЕ ЗА КУЛТУ- РЕН ТУРИЗ- ЪМ И ДУХОВ- НО ПЪТЕ- ШЕСТВИЕ	ПОПУЛЯРНО ИМЕ НА САН ФРАНСИСКО, САЩ
СТАЙНО РАСТЕНИЕ ФАМИЛИЯТА НА БРАТЯТА ОТ ГРУПА „BEE BEE“		ЕЛЕКТРОННА МАСМЕДИЯ /МН. Ч./		ГОЛЯМО ЕЗЕРО В СИБИР МОДИФИ- КАЦИЯ НА ЛЕК АВТОМОБИЛ	ДРУГО ИМЕ НА СИНАПА МОДНО СПИСА- НИЕ ЗА ОБЛЕК- ЛО, МЕБЕ- ЛИ И ДР.		ФРЕНСКИ ВЕСТИК /1944-1985/ ГРОХОТ ОТ НЕЩО, ТРЯСЪК, ГЪРМЕК	ГЕРМАНСКИ КОМПОЗИТОР /1895-1982/ ВИРЕЕЩО ВЪВ ВОДА ЖИТНО РАСТЕНИЕ	
ПОЕМА ОТ ДЖОН КИИТС		МАРКА РУСКИ ХЛАДИЛНИЦИ ЛЕГЕНДА, СКАЗАНИЕ, ПРЕДАНИЕ	ОТГЛЕЖДАЩ КУЧЕТА ЧОВЕК ЛИЧНА ИЗГОДА, ОБЛА- ГА ОТ НЕЩО /КНИЖОВНО/	КИТАЙСКО ТРЕ- ВИСТО ЛЕЧЕБ- НО РАСТЕНИЕ ШИРОК КОЛАН ЗА ПРИСТЯГА- НЕ НА ТАЛИЯ		ПОСТИЖЕНИЕ, КОЕТО ИЗДИГА НИВОТО НА НЕЩО КОРЕНОВО УДЕБЛЕНИЕ	ДЪРВЕНИ СТРОИТЕЛНИ ЕЛЕМЕНТИ ВЕЩЕСТВО, КОЕТО Е СМЕСЕ- НО С ДРУГО		МНОГО ТРУДНО ЗА ОРИЕНТИРАНЕ МЯСТО
ХРИСТИЯНСКИ СВЕТЕЦ, ПОЧИ- ТАН НА 20 ЮЛИ	ИЗКУСТВЕНА ПРЕГРАДА НА РЕКА	МЕДЕН ДУХОВ МУЗИКАЛЕН ИНСТРУМЕНТ	ИЗДАДЕН АРХИТЕКТУРЕН НОСЕЩ ЕЛЕМЕНТ НАШ КРЕМ ЗА БЪРСЕНЕ		ЗНАК КАТО ГОРЕН ИНДЕКС СЛЕД БУКВА /МАТ./ ОБВИВКА НА ТАНК	ЗЪРНА ГРОЗДЕ НА ОБЩА ДЪРЖКА ФАЗАНОВА ПТИЦА С КРА- СИВИ ПЕРА		ТЕЛЕФОНЕН ПОВИК КЪМ СЪБЕСЕДНИК ЗА РАЗГОВОР	
МНОЖЕСТВО ОТ ХВЪРКАЩИ НАСЕКОМИ	АНТИЧЕН ГРАД КРАЙ ДНЕШНАТА ВАРНА	ВИД ФРЕНСКО БЯЛО ВИНО КВАЗИЗВЕЗ- ДЕН РАДИОИЗ- ТОЧНИК /АСТРОН./	ПАРИЧНАТА ЕДИНИЦА НА КАМБОДЖА НЕИДЕНТИФИ- ЦИРАН ЛЕТАЩ ОБЕКТ /УФОЛ/	ВИД БАНИЦА С ПЪЛНЕЖ ОТ ЯБЪЛКИ ДРЕВНИ КЕЛТСКИ ПЛЕМЕНА	КЛАСНА МАРКА ШОТЛАНДСКО УПСКИ ШВЕЙЦАРСКИ ФУТБОЛИСТ /1981/, ЕПОС			МОДЕЛ НА ЛЕКИ КОЛИ „TOYOTA“ /1991-2004/ НАШЕ КНИГОИЗ- ДАТЕЛСТВО	
СРОК, СЛЕД КОЙТО СЕ ГУБИ НЯКАКВО ПРАВО	МАЛЪК ОРГАН БЕЗ ТРЪБИ		ТАЛЕВА ГЕРОИНЯ В „ЖЕЛЕЗНИЯТ СВЕТИЛНИК“	ЕДИН ОТ ПЕТТЕ РАЙОНА НА НЮ ЙОРК СИТИ ПТИЦА ОТ РОДА НА ЩЪРКЕЛИТЕ		ПОКОРЕНИТЕ ЖИТЕЛИ В ОСМАНСКАТА ИМПЕРИЯ	ТРАГЕДИЯ ОТ ВОЛТЕР МАШИ- НЕН ЕЛЕМЕНТ С ЦИЛИНДРИЧ- НА ФОРМА		
ВСЯКО ЕДНО ОТ ГОДИШНИТЕ ВРЕМЕНА ЗАЩИТЕН НАЧИН НА ИГРА В БАСКЕТБОЛА		ПРОЗВИЩЕ НА ФУТБОЛИСТИТЕ НА ПЕРУ	ЛИЦЕ, НА КОЕТО СЕ ЧЕСТВА ЮБИЛЕИ	СТИХ ОТ ЕМАНУИЛ ПОПДИМИТРОВ ВЕЧНОЗЕЛЕНО ДЕКОРАТИВНО РАСТЕНИЕ		ИЗКУСТВЕНА КОЖА ЗА ОБУВКИ /КНИЖОВНО/			
ТЪНКА ИВИЦА ОТ ТЕЧНОСТ КОЯТО ИЗЛИЗА ПОД НАЛЯГАНЕ ПРЕЗ ТЕСЕН ОТВОР			ДРЕВНА ДЪРЖАВА В БЛИЗКИЯ ИЗТОК		ПОМЕЩЕНИЕ С НЯКАКВА АПЛАТУРА			ИНДИАНСКО ПЛЕМЕ В САЩ, ЧАСТ ОТ СИУКСИТЕ	

**OLD MILL  
PASTRY & CAFE**  
780 Burnhamthorpe Rd. Unit#12/ Mavis  
905-232-5246

- Внос на европейски продукти, консерви, подправки, сирена, кашкавали, салами, пушено месо, колбаси и др.
- Баници, боза.
- Домашно приготвена храна: супи, гулаш,
- Кебабчета и плескавици готови за печене в къщи.
- Всякакви видове десерти, торти, сладолед.

Facebook Instagram



**Зелеви рулца  
за всяко  
празненство!**



Зелеви рулца в BC Euro Delicatessen са ВКУКСНИ! Те използват семейна рецепта, която е била предавана през много поколения. Всяко зелево рулце се навива ръчно и се пълни с вкус. Те определено са предпочитани от клиентите и се предлагат в много опции. Можете да изберете от сочни свински рулца от свинско месо, от крехки рулца от свинско месо с вино или от вкусни вегетариански такива. Ако търсите горещо и готово ястие, можете да вземете някои от зелените рулца от горещата им маса. Те са вкусни сами или можете да ги направите комбо с добавяне на ориз пилаф, картофено пюре, полента, печен боб или разнообразие от студени салати. Ако търсите пресни зелеви рулца, за да вземете за дома и

семейството, те предлагат удобно пакетирани домашни от 10 рулца в пакет. Те се правят и опаковат ежедневно и са готови за ядене! Ако търсите пакет замразени зелеви рулца, те също имат такива! Това са същите сочни и ръчно приготвени рулца, опаковани по 16 в една опаковка.

Независимо от това коя опция ще изберете, от зелените рулца на ABC Euro Delicatessen ще останете доволни. Те са чудесни за всекидневен хранене и са идеални за специално събиране. Ако имате нужда от голямо количество, можете да дадете специална поръчка предварително. Тези зелеви рулца са силно препоръчителни и на разумни цени!

**abc euro  
delicatessen**  
established since 1996

**6 Lebovic Avenue, Scarborough, ON, M1L 4V9**

For 22 years we have been proudly serving the European community with quality products from countries such as Romania, Hungary, Bulgaria, Greece, Italy and Germany. We are proud importers of the best quality products from Europe that are second to none. We would love for you to come in for a visit and to experience the joys of eating foods that remind you of back home!

**PRODUCTS AVAILABLE:**

- Homemade Sausages
- Smoked Sausages
- Bologna
- Salami
- Smoked Back Bacon
- Bacon Chips
- Schnitzel
- Cabbage Rolls
- Soups & Spreads
- Cakes & Pastries
- Home Made sweet breads
- Specialty breads for occasions
- Imported products From Europe
- Platters made to order
- And too many more to mention

**GUARANTEED Fresh! GUARANTEED**

**HOURS OF OPERATION**  
MONDAY - FRIDAY - 10am-8pm  
SATURDAY - 10am-6pm  
SUNDAY - 10am-5pm

6 Lebovic Avenue  
Toronto, Ontario  
M1L 4V9

Tel: 416-495-0368  
Fax: 416-495-0958  
www.abceurodeli.com  
info@abceurodeli.com  
facebook.com/abceurodeli



## DK Legal Practice

Десислава Йорданова  
Тел: (416) 906-6663  
(289) 371-3196

info@dklegalpractice.ca  
www.dklegalpractice.ca

Suite 700 – 700 Dorval Drive  
Oakville, Ontario, L6K 3V3

- **Small Claims Court**  
(Граждански Дела )
- **Landlord and Tenant Board**  
(Дела между Наемодател и Наемател)
- **Traffic tickets** (Пътно Транспортни Нарушения)
- **Commissioner of Affidavits**  
(заверка на клетвени декларации)
- **Consent to Travel** (декларация за пътуване на деца с придружител)

## Ако налеем дизел на бензинов автомобил?

Сипването на дизелово гориво в резервоар на бензинов автомобил е един от най-големи кошмари за всеки шофьор. При новите коли това трудно може да се случи, тъй като на отвора за резервоара пише какво гориво да се сипва, а и самото гърло е с различен размер. При по-старите обаче нещата са различни. Ако шофьорът сам зарежда колата, първото което може да направи, е да не се стартира двигателят. Ако колата пречи, тя може да бъде избутана встрани от колонката за зареждане. Колата трябва да се закара в сервиз, където да бъде свален резервоарът и да бъде почистен основно, за да не остане никакво дизелово гориво в него. Лошият вариант е, когато грешката бъде открита след напускане на бензиностанцията. Това се случва, ако е сипано по-малко количество дизел, а в резервоара има останал бензин. Дизелът е по-тежък и изпада на дъното на резервоара. Постепенно колата започва да губи мощност и да пуши. В този случай е задължително веднага кола да бъде спряна и да се повика помощ. Във всички случаи трябва да бъде свален резервоара, за да се източи цялото му съдържание. След това той се промива и се пълни с чист бензин. Освен това задължително трябва да бъдат погледнати и свещите, които най-вероятно ще бъдат покрити с черен нагар. По-добре те да бъдат заменени с нови, вместо да се чистят. Промиват се и отворите около тях. Инжекторите също се свалят и се промиват, като задължително след това трябва да се премери и компресията в цилиндриите. Ако тя не е нужната, значи проблемът е още по-сериозен. Добре е да се смени и маслото на двигателя, докато масленият филтър може да остане поне на първо време. Може да се появи и проблем с катализатора, който също да бъде запушен.



**CAR DIAGNOSTIC**  
25 years of experience

**Danny Yordanov**

Master of Electronics Degree Engineering

**647-628-5485**

cd.cardiagnostics@gmail.com

- **Mobile Diagnostic at Your Place or Office** (Мобилна Диагностика на Вашият Автомобил във Вашият Дом или Работа)
- **Consulting** (Консултация)
- **Coding, Teach-in, Refreshing, Control units** (Програмиране и Обучаване на Контролни Модули)
- **Electrical and Mechanical Repairs** (Електрически и Механични Ремонти)

## Лондон е №1 за електромобилите

Лондон е градът с най-добрата инфраструктура за електрически автомобили, показва анализ на 89 градове, изготвен от Spotahome. Лондон получи най-високата

оценка от 10 точки, поради факта, че са създадени най-добрите условия за използване на електрически автомобили. Второ и трето място в Топ 10

заемат съответно холандските Амстердам (9,63 т.) и Ротердам (8,73 т.). Четвърти и пети са германските Берлин (8,24 т.) и Хамбург (7,2 т.). Осло е на 6-о

място с 6,82 т., Ню Йорк е 7-ми (5,51 т.), Лисабон 8-ми (3,76 т.), Мюнхен 9-ти (3,51 т.) и Барселона 10-ти (3,33 т.).

## Audi с нов електрически прототип

Audi публикува първа снимка на новия си суперавтомобил PB 18 e-tron, който ще дебютира на фестивала Pebble Beach Car Week. Шоуто се провежда ежегодно

през август на калифорнийското крайбрежие. Името на прототипа е Audi R18 e-tron, а абревиатурата PB се разшифрова като Pebble Beach. Заключението

представяне на автомобила ще се проведе на 26 август вечерта на "Concours d'Elegance" в Pebble Beach. Освен новата кола по време на шоуто Audi ще покаже

класически и спортни автомобили. Audi PB 18 e-tron е разработен в новия дизайнерски център Malibu Design Loft.

## Норвежците се отдръпват от Tesla

Норвегия е световен лидер по брой електромобили на глава от населението. Отскоро обаче местните собственици на Tesla не са толкова доволни от американската компания. Основният проблем е, че дори при малка повреда на предлагани от Tesla модели в страната, норвежците трябва да чакат за резервни части от САЩ, като в много случаи забавянето

е до 6 месеца. В Норвегия Tesla предлага два модела - седанът Model S и кросоувърът Model X, чиято цена варира от \$80,000 до \$130,000. Според Илон Мъск вината е преди всичко на норвежкото правителство, а не на Tesla, което по много причини не може да достави необходимите резервни части в страната. Правителството в Осло предлага да въведе нов

данък, облагащ най-тежките електромобили на пътя. Ако стане факт, той може да добави до \$10,500 към цената на Tesla Model X, който е най-популярният електромобил в страната. Аргументът на властите е, че по-мощните електромобили като Tesla са прекалено тежки и разрушават пътната настилка. Норвегия постигна завидния си напредък благодарение на два

фактора - ниската спрямо жизнения стандарт цена на електричеството и щедрите държавни субсидии, които включват данъчни облекчения, безплатно паркиране и ползване на фериботи и мостове.

## Когато купуваме стар автомобил

При купуването на стар автомобил, много от купувачите страдат от определени стереотипи, които в повечето случаи пречат. Експерти разкриват най-големи заблуди, в които хората вярват при покупката на автомобил на старо. 1. Пробег до 100 000 км. Някои търговци и частни продавачи превъртат километражи, пребоядисват, крият сериозни проблеми. Струва си да се изхарчат повече пари, но да се купи кола с истинска история, на реални километри и най-важното обслужвана добре. 2. Купувай само от частно лице. Много клиенти считат, че стар автомобил трябва да се купува само от частно лице, а не от автокъща. Това се дължи най-вече на някои от споменатите

вече причини. В случаят не е важно кой продава, а да се купи кола с истинска история, на реални километри, добре поддържана. 3. Боядисана, без драскотини. Купувачите приемат по-добре боядисани автомобили, отколкото с драскотини, защото тези коли изглеждат по-добре и привличат вниманието. Боядисаната кола обаче е загадка за клиента, който няма как да знае какво се е случило с нея, преди тя да излезе на пазара. Ако не сте специалист, трудно ще разберете как е извършен ремонта и какво точно се крие под новата боя. Не е изключено боядисването да се дължи на пътно-транспортно произшествие, от което да са пострадали и други елементи на колата.

## Появиха се снимки на новото BMW X7

Патентни изображение на новия флагман на BMW – кросоувъра X7, бяха публикувани преди официалната му премиера, която ще се състои до края на 2018. BMW показва предвестникът на големия SUV, X7 iPerformance още на автосалона във Франкфурт през есента на 2017. От BMW вече показаха снимки на новия кросоувър в камуфлаж, а вече се появиха и изображения на модела, подадени в патентното ведомство в Бразилия. Кросоувърът е построен на модулната платформа CLAR, която е в основата

на последните BMW 7-Series, VMW 5-Series, BMW X3 и BMW X5. Новият X7 ще се окаже най-важният модел на марката, като ще се предлага и с 3 реда седалки. Габаритите на кросоувъра засега не се съобщават, но концептът X7 iPerformance е дълъг 5020 мм, широк – 2020 мм и висок – 1800 мм, а междуосието е 3100 мм. BMW X7 ще бъде предлаган с бензинови и дизелови мотори с обем 3,0 литра, както и с 4,4-литрови V8. По-късно ще се появи и хибриден вариант.



- Продажба, покупка и ремонт на автомобили
- Над 90 автомобила в наличност
- Японски, европейски и американски модели
- Осигуряваме финансиране, leasing, гаранция и гаранционно обслужване



[WWW.FIRSTAUTOGROUP.CA](http://WWW.FIRSTAUTOGROUP.CA)

[sales@firstautogroup.ca](mailto:sales@firstautogroup.ca)

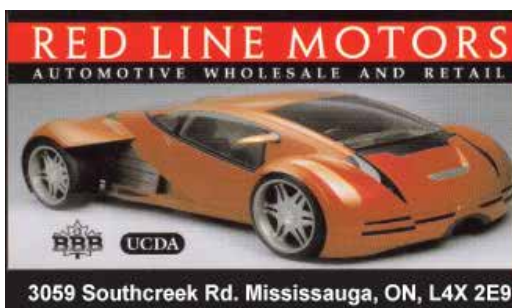
867 Kipling Ave. Toronto, ON, M8Z-5H1

**SALES:**

416-823-2403, 416-821-1221 (Angelo, Peter)

**MECHANIC SHOP:**

416-786-7259, 647-504-6579 (Plamen 1, Plamen 2)



Dimitre Dencheff  
416-566-8131

[redlinemoto@sympatico.ca](mailto:redlinemoto@sympatico.ca)

**Lease and Financing Available**

**ПОКУПКО-ПРОДАЖБА НА АВТОМОБИЛИ**

**Гарантираме възстановяване на Bad Credit чрез финансиране покупка на автомобил.**

*Customers after Bankruptcy welcome*

**Добри цени на Авто Застраховки**

**Пламяк**  
ISSN 1920-5155 (Print), ISSN 1920-5163 (Online)

**Print & Online** Follow [us](#) [look](#)

Editor-in-Chief: Viara Dimitrova

Publisher: VIRAD

408-11 Dervock Cres, Toronto, ON, M2K1A6

Tel: 416-821-9915

E-mail: [info@bulbiz.com](mailto:info@bulbiz.com)

[www.bulgarianflame.com](http://www.bulgarianflame.com)

**BULGARIAN**  
CANADIAN BUSINESS DIRECTORY



Find the businesses you need!

Bulgarian Business Directory

[www.bulbiz.com](http://www.bulbiz.com)

**Четете в Пламяк онлайн:**

[www.bulgarianflame.com](http://www.bulgarianflame.com)

We are not responsible for writer's content and the content of advertising. The information provided is general and not case specific and must not be relied upon by readers. Please consult with certified professionals for assistance.

Редакцията не носи отговорност за информацията предоставена от авторите и рекламодателите и препоръчва на читателите да се посъветват с лицензирани професионалисти преди да вземат решение. Мнението на редакцията може да не съвпада с мнението на авторите.

Вестникът използва материали от канадската, българската преса и световните информационни агенции.

## Всички видове ЗАСТРАХОВКИ в Онтарио:

- Автомобил, къща, бизнес.
- Застраховки живот, инвалидност, пътуване.
- Конкурентни цени за шофьори без или с малко опит в Канада.
- Безплатна консултация на български или английски език.



**Иван Иванов**

Тел: **647-377-3532**

ivan@waddellinsurance.com

**Waddell Insurance Brokers Limited**

110 Matheson Blvd. West, Suite 202, Mississauga, ON L5R 4G7

Ph: 905-712-8400, Fax: 905-712-9400

**СЛАДКАРНИЦА ТЪРСИ ДА НАЗНАЧИ  
НА ПЪЛНО РАБОТНО ВРЕМЕ :**

FULL-TIME CUSTOMER SERVICE POSITIONS AVAILABLE FOR BUSY CAFE BAKERY. SOME EXPERIENCE REQUIRED.

SEND RESUME TO

**INFO@ATHENSPASTRIES.COM**

3	8			2	7	5
4			8	9		
			1			2
	2	5	6	7	8	
				1		6
	6					4
9						
		4		8		3
	5		2			

## ХИРОПРАКТОР, ФИЗИОТЕРАПИЯ, РЕГИСТРИРАН МАСАЖ ТЕРАПИСТ, ЛАЗЕРНА ТЕРАПИЯ, МЕДИЦИНСКА АКУПУНКТУРА



**Имате:**

**Мигрена?**

**Болки в гърба?**

**Болки в ставите?**

**Чувствате се отпаднали?**

**Лекуваме:** Joint Replacement Rehabilitation, Болки в гърба, Разтягания и навяхвания, Главоболие, Проблеми след пътнотранспортни произшествия Whiplash, Fibromyalgia, Ишиас, Тенис / Golfer's Elbow, Замръзнало рамо, Болки в ставите, Синдром на карпалния тунел (CTS) TMJ (Temporal Mandibular Joint Dysfunction), Намаляване на стреса, Премахване на бръчки

**Dr. John Balkansky, B.Sc., D.C.**  
Clinic Director and Chiropractor



Tel: 416-759-8099, Fax: 416-759-9085

www.iwellness.ca

iwellness.ca@gmail.com

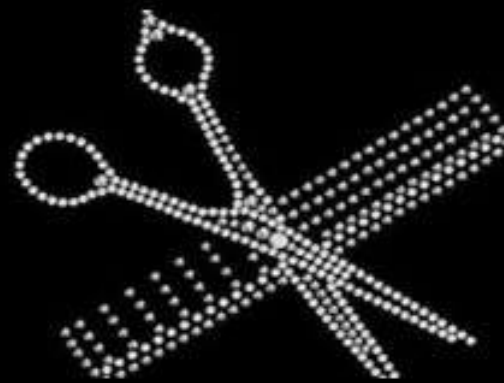
2221 Keele St., Suite #302

(at the intersection of Keele St. and Ingram Dr.)

Toronto, On, M6M 3Z5

**НИЕ МОЖЕМ  
ДА ВИ ПОМОГНЕМ!**

*Hair by Svetlana  
Fashion and Style*



**Светлана 647-400-5488**

e-mail: svetyaneva.sy@gmail.com

## ЗАСТРАХОВКИ

**Bethel Insurance Brokers Inc.**

Rani Randhawa, Pardeep Sharma and Tu Nguyen  
Registered Insurance Brokers

**Good Rates for Experienced Drivers,  
We also insure accident, Tickets,  
Suspension and Impaired Driving  
Low Rates for small business  
liability Insurance**



**AUTO - HOME - COMMERCIAL - TRAVEL - LIFE - HEALTH**

**Car Insurance/ Motor cycle**

Specializing In:

- Experienced Clean Drivers
- G2 and High risk
- Speeding Tickets
- No insurance tickets
- Carless driving
- Impaired driving conviction
- Dangerous driving
- Stunt Driving

**Commercial Auto Insurance**

Specializing In:

- Painting
- Carpentry
- Electrician
- Plumber
- Renovation
- Floor Installation
- Cleaning

**Commercial insurance** for restaurant, beauty salon, office, garage, body shop, convenient store  
**Travel insurance** for visitors/supervisors and Canadians

**Identifying & Managing your Insurance Needs**

1118A Wilson Ave.,  
Suite 201, (Keele & Wilson)

**416-398-4322**

Fax: 416-398-0337

**No obligation  
Quotes!**

**Четете в-к Пламяк онлайн**  
www.bulgarianflame.com

Join us on:



**ФРИЗЬОРСКИ  
САЛОН**

В East York

ТЪРСИ:

**Марикюрст и Педикюрст.**

ДАВА ПОД НАЕМ:

**Стая за козметични услуги**

ТЪРСИ:

**Фризьор за  
почасово работно време**

Позвънете на

**416-825-2502****Продавам двустаен  
апартамент 64 кв.м.,**

луксозно завършен,

не обзаведен в

**Пампорово - Стойките.**

\$35000 CAD

На 400 м. от началната станция  
на 6 седалков лифт и ски писта

"Стойките връх Снежанка".

**Христо: 416-821-8596****Foodtruck в Южна**

Мисисага се нуждае

от сериозен работник.

Опитът е с предимство.

Добро заплащане.

За контакт:

**416-841-5427 Иван****Job Offer**

Hiring 4 chefs.  
We are a new restaurant located in Scarborough, Ontario, Barans Turkish Cuisine & Bar.

We are hiring 4 chefs in total, for permanent positions. Minimum four years experience as a head chef in the specific areas listed. Hourly wage is \$22.50. Must know enough English to communicate the menu.

Two chefs for the preparation and cooking of kebabs. Chefs must be a specialist in meat, skilled in the butch-

ering and preparation of the meats. Chefs must know how to prepare and cook Kebabs to perfection. Chef must know how to prepare the meat and marinate of Turkish Döner Kebab. Everything is prepared with hands, and knives, therefore chefs must know how to prepare them using these equipment only. They must hold knowledge of the Kebab culture existent in Turkey, and the menu surrounding it, to be able to independently prepare and execute a menu.

One chef who specializes in "Hot and Cold Mezzes" of Turkish cuisine, and must have extensive knowledge of red meat, chicken, and fish prepared in styles belonging to Turkish cuisine. Also, chef must know how to make milk desserts belonging to Turkish cuisine. Chef must be independent to create and execute a menu.

One chef who specializes in the use of a wood fire oven. Chef must know and specialize in the variety of Turkish Pides,

and Lahmacun. Know how to make dough and bread. Must know how to make many varieties of Turkish Baklava, fresh and handmade. Chef must be independent to create and execute a menu.

Contact us via email with a resume, or visit us at the Restaurant.  
[info@barans.ca](mailto:info@barans.ca)

**2043 Eglinton Ave E  
Scarborough, ON,  
Canada  
M1L 2M9  
(416) 750 4545**

**ТЪРСИМ ЕКИПИ ЗА БОЯДИСВАНЕ С  
ОПИТ, НЕОБХОДИМИ СА ЗА  
EXTERIOR AND INTERIOR  
SUBDIVISION WORK.**

Трябва да имат инструменти, кола и SIN.

Обадете се на: **905-814-8629**

Пон.-Петък 7AM-5PM.

**BUSINESS FOR SALE**

Beyti Kebab

**(905) 848-2590****ОТГОВОРИ НА СКАНДИ**

**Водоравно:** Ртвели, И за теб ли е така, Одринка, Ранет, Щевен, Японци, Сталин, Маки, Авиа, О'кей, Кабел, Уния, Костур, Вас, Лима, Алумел, Конев, Яал, Стаф, Едем, Водевил, Атентат, Тялка, Шад, Граниво, Валенки, Биде, Анима, Висилка, Лотос, Шлака, Тениска, Синора, Епс, Рента, Тенор, Джо, Касетка, Райе, Юфт, Гротеска, Мир вам, Бор, Радиа,

Байкал, Орф, Бегония, Хардал, Орор, Гиб, ЗИЛ, Женшен, Греди, Ламия, Кучкар, Принос, Илия, Корбел, Грозд, Бент, Корнет, Прим, Ало, Барсак, Баумор, Рояк, Риел, Щрудел, Аба, Давност, Бронкс, Бриг, Регал, Ирен, Заира, Сезон, Юбиляр, Ворсит, Зона, инките, Апаратна, Струя, Асирия, Лакота.

**Отвесно:** Стопан, Таралез, Обилие, Одесос, Вдовицата на погребалния агент, Херния, Феникс, Мит, Квазар, Лица, Нима, Корозия, НЛО, МИНИ, Клетва, Катания, Каро, Ния, Шоудао, Седил, Корист, Диас, Смет, Вересия, Корсет, Юка, Тотем, Винетка, Журнал, Ибис, Каракул, Касинка, Хечбек, Брити, Талер, Листа, Банкет, Щрелер,

Рений, Котелка, Маршал, Броня, Бен, Водянка, Рийдер, Паун, Рая, Алт, Канелка, Таркан, Грудка, Засевки, Сейвал, Примес, Вал, Пещ, Виа, Линеал, Громол, Зора, Темел, Боно, Ориз, Барак, Завалия, Шито рю, Оренда, Аристо, Кек, Матадор, Феродо, Лабиринт, Канибал, Десант, Фриско, Агата А.

Патриция Алексиева и Младен Алексиев


**ЗАСТРАХОВКИ**


**Medical Insurance for Visitors to Canada,  
Parent Super Visa and Canadian Travellers**

Toll Free: 1-877-838-0020

[www.VISITORSinsurance.ca](http://www.VISITORSinsurance.ca)[www.TRAVELLERSinsurance.ca](http://www.TRAVELLERSinsurance.ca)

Owned and Operated by Easy Links Financial Inc.



**CAKES** **DELI**

**PASTRIES** **GROCERIES**

Since 2002 Select Bakery has been specializing in Greek pastries and custom cakes, as well as offering a wide variety of speciality European foods in our deli.

Our eshop is now open: choose from delicious pastries, a large selection of European deli items and groceries online with Canada wide delivery service.

**new CANADA WIDE SHIPPING**  
now available at  
[WWW.SELECTBAKERY.CA](http://WWW.SELECTBAKERY.CA)

**15 YEARS**

405 Donlands Ave, Toronto Tel.: (416) 421-2400

[www.selectbakery.ca](http://www.selectbakery.ca)  /selectbakery  @selectbakery

**НОВ ЕВРОПЕЙСКИ РЕСТОРАНТ  
в Ричмонд Хил**  
**Stroganoff Restaurant**  
10 Headdon Gate, Unit 2-3, Richmond Hill  
Major Mackenzie Dr/ Just East of Bathurst  
[www.stroganoff.co](http://www.stroganoff.co) (905) 780-7575  
Walk-In, Take -Out



Автентичен европейски ресторант,  
с много вкусна храна и дневни  
специалитети.

**Обяд, вечеря,  
алкохолни  
напитки**

Подходящ е за групи,  
деца, партита



**Добрият секс в жегите:  
с кубчета лед и сладолед**

Според сексоложката Ванеса секс". Въпреки това обаче, тя дава няколко съвета, с които дава няколко съвета, с които сексът дори при 40 градусова жегата е единствено приятен, без странични ефекти. И така, съвет номер едно на Ванеса: Кубчета лед. Сексоложката съветва да включим леда в любовната игра, която да прокарваме по кожата на партньора. Също така според Ванеса, може да включим и сладолед в прелюдията.

Според сексоложката Ванеса секс". Въпреки това обаче, тя дава няколко съвета, с които сексът дори при 40 градусова жегата е единствено приятен, без странични ефекти. И така, съвет номер едно на Ванеса: Кубчета лед. Сексоложката съветва да включим леда в любовната игра, която да прокарваме по кожата на партньора. Също така според Ванеса, може да включим и сладолед в прелюдията.

Всеки ден нови, вкусни ястия. Елате при нас да си хапнете или поръчайте вкусната ни храна по тел, ще ви я доставим у вас! (647) 352-2400



Очакваме ви!

**Bebo's Authentic Grill**  
Chevapi \* Burek \* Pljeskavica  
Walk-In, Take Out, Delivery, Catering  
**533 Evans Ave., Etobicoke**  
tel: (647) 352-2400  
www.bebosauthenticgrill.ca

East Mall Gardiner Expy  
Evans Ave.

**Breakfast Menu (7am-11am)**

- Eggs Any Style
- Omelettes French style
- Benedict
- Pancakes
- French Fruit Plate
- A complete meal
- Hot and Cold Beverages

**Lunch-Dinner Menu (11am-7pm)**

**Catering Menu**

<p><b>Mains</b></p> <p><b>Karadjordjeva Roll</b> Veal \$10, Pork \$9</p> <p><b>Moussaka (Per PC)</b> Beef and Potato \$10</p> <p><b>Stuffed Pepper (Per PC)</b> Beef and Rice \$3.50 Rice &amp; Mushrooms \$3</p> <p><b>Chevapi (5 PC Min) (mini beef sausages) (Per Pc) \$1</b></p> <p><b>Sudzuk (5 PC Min) (Per Pc) \$1.50</b></p> <p><b>Souvlaki (2 PC Min)</b> Pork (Per stick) \$3.50 Chicken (Per stick) \$3.50</p> <p><b>Seafood</b> Fresh Whole Seabass \$16 Bassa Fillet \$14, Salmon \$14</p> <p><b>Shnitzle</b> Pork \$6, Chicken \$7, Veal \$8</p> <p><b>Cabbage Rolls (Per PC)</b> Beef and Rice \$3.50 Mushroom/Palenta \$3</p>	<p><b>Pierogies(6 PC Per Order)</b> Sour Cabbage \$6 Cheese \$6</p> <p><b>Pljeskavica</b> 50.z \$6, 100.z \$8</p> <p><b>Burek</b> Beef \$8, Cheese \$8 Spinach \$8, Potato \$7</p> <p><b>Soup, Stew (Noodle or Dumpling)</b> <b>Chicken \$5, Beef \$5, Goulash \$10</b></p> <p><b>Tarhana (Sour Dough Tomato) \$5</b></p> <p><b>Pasulj (Bean Soup) \$5</b></p> <p><b>Sandwich</b> Blt \$5, Tuna \$5, Shnitzle \$9, Egg \$6</p> <p><b>Desserts</b> Baklava Pastry \$4 Hurmasica Pastry \$3 Custard Cake (Pineapple) \$5</p>	<p><b>Cupavci(Coconut Sponge Cake) \$2.50</b></p> <p><b>Palacinka(Crepes) \$3</b></p> <p><b>Krofne (Donuts) \$2.50</b></p> <p><b>Sides</b> Lepinja Bread \$2 Rice \$4 Potato(Mash,Fries, Baked) \$4 Potato Pancake \$4 Pasta \$4 Mixed Veggies \$4 Ajvar(pepper spread) \$2 Cheese Spread \$2</p> <p><b>Salads</b> Sopska(w Feta Cheese)\$5 Spinach \$5 Kiseli Kupus \$5 Tursija \$5 Kupus \$5 Russian salad \$5 Egg Plant \$5</p>
---	--	--

**Hot & Cold Hot Beverages**

# От реклама на McDonalds в Китай, до лице на килими в Ню Йорк, винаги ... без пари

Една от най-честите грешки е когато подписваме договори, без да четем дребния шрифт. Пример за това е Shubnum Khan (Шубнум Кан) от Южна Африка. През 2012 приятелка на момичето забелязва реклама в канадски вестник, свързана с имиграцията. "Тя прилича на теб", пише приятелката на Шубнум във Facebook страницата ѝ. Младото момиче се изненадва, когато вижда снимката си в

изданието. "Нямах нищо против да участвам в подобна реклама, но все пак бях объркана. Защо ще използват моя снимка във вестник на другия край на света", запитва се Шубнум. Тогава неин приятел ѝ припомня, че когато са били в университета, фотограф предлага на 100 студенти да им направи професионални портрети. "Помислих си, че иска снимките за портфолиото му или за някой проект", спомня си вече

33-годишната Шубнум. Всичко се случило о бързо - подписали документ, момичето седнало пред фотографа и снимката станала. "Стана бързо, но никой не ни каза, че снимките ще се използват като сток-изображения". От реклама на McDonalds в Китай, до лице на килими в Ню Йорк, Шубнум е видяла снимката си повече от 50 пъти, но никой всъщност не е видял самата нея. "В началото беше забавно, но с времето станаха

толкова много варианти на снимката, а аз не получих никакви пари", коментира момичето пред BBC. Затова Шубнум се свързва с фотографа, за да си поиска правата, но се оказва, че всичките 100 студенти са дали съгласието си и не могат да имат претенции за собствеността и употребата на портретите си. "Не прочетохме по-малкия шрифт. Знаем. Беше глупаво", признава сега тя.

## Кучетата се опитват да комуникират със собствениците си

... показва ново проучване според което кучетата ежедневно използват определени жестове в опит да осъществят комуникация с хората. Използването на умишлени сигнали за комуникиране се нарича референтно подаване на сигнали. Този феномен е различен от нормалните движения, защото при него става въпрос за символично и повтарящо се подаване на жестове, докато желанието не бъде изпълнено. Например кучето ви може да

ви потупва по коляното с нос, докато не му дадете бисквитка, но веднага щом я получи, ще спре. Да, комуникацията на кучетата с вас се ограничава до това, какво искат. И докато за вас това може би са стари новини, за науката е новост. Хана Уорсли и Шон О'Хара към университета Солфорт стигат до това заключение след изследването на стотици видеа на 37 кучета, комуникиращи със собствениците си. Проучването открива, че кучетата използват

поне 19 различни жеста, за да привлекат вниманието ни по различни въпроси. Сред тези жестове са – въргяне, подскачане нагоре-надолу и полагане на лапа върху скута на човек. Референтното подаване на сигнали за пръв път е асоциирано с кучетата, но само по себе си то не е ново – маймуните го използват за да комуникират една с друга, хората като бебета, за да комуникират с родителите си, а според скорошно проучване, гарваните също. Разликата при

кучетата обаче е, че те използват референтното подаване на сигнали, за да комуникират с друг вид. Жестовите се формират от различни фактори, като как е тренирано кучето и как е интегрирано в семейството – колкото по-интегрирано е, толкова по-голям набор от жестове има. Кучетата могат също да разчитат човешките емоции, нещо, което до момента на науката не е известно да е присъщо на други животни.

## Маите са изчезнали поради голяма суша

Учени от САЩ и Великобритания установиха, че древната цивилизация на маите вероятно е загинала в резултат на продължителна голяма суша, съобщи Science Alert. Известно е, че през 9-и век цивилизацията на маите била в упадък, свързан с бързо намаляване на населението, обезлюдяване на градове и разрушаване на

системи за водоснабдяване. Учените предложиха няколко хипотези, които обясняват изчезването на цивилизацията на маите с недостиг на плодородни земи и питейна вода, епидемии или завоевания на други народи. Били изследвани наслагвания в езерото Чичанчанаб на полуостров Юкатан, за да се изясни какъв бил климатът през

епохата на цивилизацията на маите. При продължителна суша обемите вода в езерото вероятно значително са намалели и в резултат са се образували съдържащи вода кристали гипс. Учените констатирани, че от началото на 9-и век до началото на 11-и век валежите намалели със 70%. Сушата съвпаднала с началото на Средновековния

климатичен оптимум - епоха, която се характеризира с относително топъл климат в северното полукълбо, предизвикан от увеличаване на слънчевата активност и намаляване вулканичните изригвания.

						3	1	
			7			8	6	9
2		1		5			7	
3			9					
	8		3	4				
	6	4			5		1	
		3				6	9	2
	1				8		5	7



			3					2	
1			4						5
7	9				1	3			
					9				4
					6				9
					2	8	3		
5	3	7	8						
6					7				
2				9		1	6		



Vienna Fine Foods  
**1050 Birchmount Rd., Scarborough**  
*(north of Eglinton), 416-759-4481*


High quality European products, chocolates and cookies from Germany and Austria, smoked and fresh meats, cheese, homemade salads and fresh bread. *While you're here, stop by their Hot Food Counter to have a hot meal or simply just take it with you.*


**Daily Hot Meals Specials**




**The HOT MEALS includes:** Schnitzels, Soups, Hamburgers, Goulash, Sausages, Fish, Ribs, Chicken, Potato Pancakes. You are always welcomed!







**20 LITRES OF MERLOT**  
**FOR \$60**  
**ПОРЪЧАЙТЕ**  
*and up*



28 Millwick Drive, Toronto, Ontario M9L 1Y3 T 416.740.4411

**WWW.VINDEGARAGE.COM**  
*100% guaranteed. In business since 1997.*



**DINE IN | TAKE OUT | CATERING**  
**401 Magnetic Dr, North York**  
**(416) 661-4141**



**PRIVATE PARTIES**

**ИДЕАЛНО МЯСТО ЗА ВСЯКАКВИ ТЪРЖЕСТВА И БАНКЕТИ!**

Рождени дни, Годежи, Сватби, Кръщенета, Партита при пенсиониране, бизнес срещи и други.

**МУЗИКА НА ЖИВО ВКУСНА ХРАНА!**  
 Международна кухня

В залата могат удобно да се настанят до 60 човека. При 30 затваряме ресторанта само за вас.

РЕСТОРАНТЪТ СЕ НАМИРА НА ТИХА УЛИЦА В РАЙОНА НА DUFFERIN/STEELES И Е МНОГО УДОБНО ЗА ЧАСТНИ ПАРТИТА.

Безплатен паркинг. Много бързо и добро обслужване.

**Позвънете на собственика на ресторанта, за да договорите най-добрите условия**  
**(416) 661-4141**



**Fabian's Cafe**



**876 Markham Road, Scarborough**  
 Tel: **416.438.1561**, Fax: 416.438.1819  
 fabian.cafe@gmail.com, www.fabianscafe.com  
 Dine In Store Hours:  
 Take out, Skip the Dishes Deliv- Tue-Sat 9am-6pm, Sun 10am-5pm









Since 1963 at the same location, the same perfect quality of the food and great service!

You will find a large fresh selection of European-style cakes and pastries, handmade chocolate confections, truffles and butter cookies. They can be packed in gift boxes.

It is a cozy European sit-down café where you can enjoy a wide variety of homemade lunch specialties such as Quiche Lorraine, Crepes, Goulash soup, Wiener Schnitzel, etc.

And of course to top it off, our spectacular desserts and freshly ground coffee.



